

## Chambre des Représentants

SESSION EXTRAORDINAIRE 1974.

16 JUILLET 1974.

### PROJET DE LOI instituant le droit à un minimum de moyens d'existence.

AMENDEMENTS  
PRESENTES PAR M. NAMECHE.

#### Article 1.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« Toute personne majeure résidant effectivement et légalement en Belgique a droit à un revenu garanti. »

• Est considéré comme majeur pour le bénéfice de la présente loi, le mineur de 18 ans qui n'est pas à charge d'une autre !

#### JUSTIFICATION.

L'amendement élimine les possibilités de controverses qui ne manqueront pas de survenir dans l'interprétation des concepts: • ressources suffisantes - et • n'est pas en mesure de se les procurer soit par ses efforts personnels, soit par d'autres moyens ».

Le texte de l'article 1 ouvre la voie à l'arbitraire; il sera la source de nombreuses contestations.

À l'issue de la discussion au Sénat, le Ministre a considéré comme inévitable que d'ici un certain temps les étrangers seront inclus dans le champ d'application de la loi.

Pourquoi dès lors ne pas se résigner le bénéfice moral de la mesure et ne pas aller de l'avant au moment où dans tous les pays européens et particulièrement dans notre pays, l'intégration des étrangers dans les communautés nationales est considérée avec faveur.

Celle volonté doit être plus que verbale.

Enfin, les jeunes de 18 ans sont électeurs pour les élections communales, et tous les partis se sont prononcés pour l'octroi de la majorité civile à 18 ans. C'est l'occasion de mettre nos actes en concordance avec nos paroles.

Voir:

192 (S.E. 1974):

- N° 1: Projet transmis par le Sénat.
- N° 2: Rapport,

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

BUITENGEWONE ZITTING 1974.

16 JULI 1974.

### WETSONTWERP

tot instelling van het recht  
op een bestaansminimum.

AMENDEMENTEN  
VOORGESTELD DOOR DE HEER NAMECHE.

#### Artikel 1.

De teksr van dit artikel vervangen door wat volgt :

« Ieder meerderjarig persoon met uiterlijk en uettelijkke verbleuiplaats in België heeft recht op een getoarborgd inkomen. »

« Met bet oog op de voordeelen van deze wet wordt als meerderjarig beschouwd, de minderjarige aan meer dan 18 jaar die voor de belastingaangifte niet te laat aan een onder persoon is »,

#### VERANTWOORDING.

Her amendement maakt elke betwisting onmogelijk die onvermijdelijk zou onstaan n.a.v. de interpretatie van de begrippen « toekende bestaansmiddelen » en « noch in staat »; deze hetzij door eigen inspanningen, herzij op een andere manier te verwerven ».

De tekst van artikel 1 leidt tot willekeur en zal een bron zijn van talrijke betwistingen.

Bij de besprekking in de Senaat achtte de Minister her onvermijdelijk dat de vreemdelingen binnen afzienbare tijd binnen het toepassingsgebied van de wet zullen vallen.

Waarom zouden wij dan ook ons aanzien niet vergroten door die maatregel te treffen op een ogenblik dat men in alle Europese landen en vooral in ons land pleit voor de integratie van de vreemdelingen in de nationale gemeenschap?

Die wil rnoet niet alleen in woorden tot uiting komen.

Tenslotte zijn de jongeren van 18 jaar gemeenteraadskiesers en hebben alle partijen zich uitgesproken voor de burgerlijke meerderjarigheid op 18 jaar. Dit is een gelegenheid om onze daden in overeenstemming te brengen met onze woorden.

Zie:

192 (B.Z. 1974):

- N° 1: Ontwerp overgezonden door de Senaat.
- N° 2: Verslag.

## Art. 8.

Compléter le § 2 par un nouvel alinéa libellé comme suit:

*« Les commissions d'assistance publique bénéficieront à cet effet de subsides identiques à ceux accordés aux centres libres de service social par l'arrêté royal du 13 juin 1974 (Moniteur belge du 25 juin 1974) ».*

## JUSTIFICATION.

Il y a lieu de ne pas placer le secteur public de service social en état d'infériorité vis-à-vis du secteur privé.

## Art. 18.

A la deuxième ligne, remplacer

« 50 % »

par

« 75 % ».

## JUSTIFICATION.

Il n'est pas raisonnable que Je texte proposé par le Gouvernement impose aux C.A.P. la charge de 50 % des dépenses résultant de l'application de la loi.

La majorité des C.A.P. rencontre des difficultés financières qui se répercutent déjà lourdement sur les budgets communaux.

Au moment où le Gouvernement prend une initiative au profit des plus malheureux d'entre nos concitoyens, il est immoral d'en faire supporter la moitié de la charge par les pouvoirs locaux.

Le Ministre appréciera le fait que nous proposons de rétablir le texte dans sa version originale telle qu'il l'avait lui-même proposé au Gouvernement en novembre 1973.

## L. NAMECHE.

## Art. 8.

Paragraaf 2 aanvullen met een nieuw lid, luidend als volgt:

*« De commissies van openbare onderstand krijgen daarvoor dezelfde toelagen als die welke bij het koninklijk besluit van 13 juni 1974 (Belgisch Staatsblad van 25 juni 1974) aan de vrije centra voor maatschappelijk werk worden verleend ».*

## VERANTWOORDING.

De openbare sector voor maatschappelijk werk mag niet benadeeld worden t.O.V. de particuliere sector,

## Art. 18.

Op de tweede regel

« 50 % »

vervangen door

« 75 a/a ».

## VERANTWOORDING.

Het is niet redelijk dat de door de Regering voorgestelde tekst de C.O.O. 50 % van de last oplegt van de uitgaven die uit de toepassing van de wet voortvloeien.

De meeste C.O.O.'s hebben te kampen met financiële moeilijkheden, die reeds een zware weerslag hebben op de gemeentebegrotingen.

Op het ogenblik dat de Regering een initiatief neemt ten gunste van de minst bedeelden onder onze landgenoten, ware het immoreal de helft van de last ervan te doen dragen door de plaatselijke besturen,

De Minister van Volksgezondheid zal het op prijs stellen dat wij voorstellen om terug te grijpen naar de oorspronkelijke tekst zoals hij die zelf aan de Regering had voorgesteld in november 1973.